

Kommunal- og moderniseringsdepartementet

Deres ref.

Vår ref.
19/496-8/PKE

Dato
27.01.2021

KMD - fastsettelse av offisielle samiske og offisielt kvensk navn på Kongeriket Norge – hørings svar

Vi viser til brev av 21.10.2020, der Kommunal- og moderniseringsdepartementet (KMD) sender navneforslag for kvensk og samiske navn på *Kongeriket Norge* ut på høring.

Språkrådet ser det som svært positivt at KMD ønsker å fastsette offisielt kvensk navn og offisielle samiske navn på kongeriket. Dette vil være et viktig løft for fremming og synliggjøring av disse språkene.

Språkrådet stiller seg positivt til begge forslagene som gitt for kvensk navn på Kongeriket Norge, men vil påpeke (som også gjort i kommunikasjon med KMD tidligere under høringsrunden) at stor forbokstav i ordene *kuningasriikki* og *kuningasvaltakunta* i disse navnene ikke er i tråd med kvensk rettskrivning, og heller ikke i tråd med tilrådingene som blei gitt av Språkrådets kvenske stedsnavntjeneste før høringsrunden. Korrekt stavemåte må bli *Norjan kuningasriikki* og *Norjan kuningasvaltakunta*.

Språkrådet vil for øvrig understreke at vi er åpne for eventuelle nye navneforslag som måtte ha kommet inn fra kvenske språkinstitusjoner i høringsrunden.

Vennlig hilsen

Daniel Gusfre Ims
seksjonssjef

Pål Kristian Eriksen
seniorrådgiver

Brevet er elektronisk godkjent og sendes uten underskrifter.

Mottakere:

Kommunal- og
moderniseringsdepartementet